



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 16] नई दिल्ली, शुक्रवार, जनवरी 21, 1972/साँच 1, 1893

No 16] NEW DELHI, FRIDAY, JANUARY 21, 1972/MAGHA, 1, 1893

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed
as a separate compilation

MINISTRY OF FOREIGN TRADE

PUBLIC NOTICES

IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 21st January 1972

SUBJECT.—Import Policy for Registered Exporters for the period April, 1971—
March, 1972 (Amendment No. 54).

No. 8-ITC(PN)/72.—Attention is invited to the Import Policy for Registered Exporters contained in the Import Trade Control Policy Book Vol. II for the period April, 1971—March, 1972 issued under the Ministry of Foreign Trade Public Notice No. 44-ITC(PN)/71, dated 30th April, 1971.

2. The following amendments may be made at the appropriate places as indicated below:—

Sl. No.	Page No. of the Red Book Vol. II)	Reference	Amendments
(1)	(2)	(3)	
1	286	V.1(a) V.1(b) V.2 Col.5	In remark (1) the words "manufacturer-exporters" may be substituted by the words "Registered Exporters".
2	288	W.1 Col.5	In remark (3) the words "manufacturer—exporters", may be substituted by the words "Registered Exporters."
3	289	W.2 Col.5	The words "manufacturer-exporters" may be substituted by the words "Registered Exporters".

NOTE:—The amendments at S. No. 1 to 3 above are applicable for exports made on or after 1-7-1971.

4	287	V.3 Col.1	The existing entry "V.3" in Col. 1 may be amended to read as "V.3(a)".
5	287	V.3(a) Col.2	The entry in Col. 2 may be amended to read as "Acrylic fibre-fabrics and made up articles excluding hosiery".
6	287	V.3(a) Col.5	In remark (2) the words "including hosiery" wherever these occur may be substituted by the words "excluding hosiery".
7	287	V.3(a)	After entry "V.3(a)", the following new entry may be added in Columns 1 to 5.

1	2	3	4	5
V.3(b)	Acrylic hosiery	See Col. 5	See Col. 5	<p>(1) No import licence for Acrylic fibre will be issued but replenishment at the rate of 1.30 kg. of Acrylic fibre used in the acrylic hosiery exported will be made available by STC. Exports of dyed or printed Acrylic products will also be entitled to permissible items of dyes and chemicals upto 5% of f.o.b value.</p> <p>(2) Registered Exporters may nominate manufacturers of metallic yarn for import of polyester film, laminated sheets and metallised film and permissible lacquers adhesives and colours for an amount upto 1.5% of the f.o.b. value of export of acrylic hosiery certified in the inspection certificate of the Textile Committee to contain metallic yarn.</p>

NOTE:—The amendments mentioned at S. No. 4, 5, 6, & 7 are applicable to exports made on or after 1-10-1971.

Sr. No.	Page No. of the Red Book Vol II)	Amendments
(1)	(2)	(3)
8	289-292 X.I.1, X.I.2, X.I.3, X.I.4, X.I.5 Cols. 2 & 5	The words 'blended' wherever it appears in Cols. 2 & 5 be amended to read as "Blended or mixed".

NOTE.—The above amendment at S. No. 8 is applicable to exports made on or after 1-4-1971.

3. Consequent to the amendment at S Nos. 4 & 5 of the paragraph 2, the existing entry "Acrylic fibre-fabrics and made up articles including hosiery....V.3" appearing on page lxxxiv of the Index of the above Red Book may be amended to read as ——"Acrylic fibre and made up articles excluding hosiery.....V.3(a)".

4. Consequent to the amendment at S. No. 7 of paragraph 2 the entry "Acrylic hosiery.....V.3(b)" may be inserted alphabetically at the appropriate place in the index of the above Red Book under the Product Group V "Non-Cellulosic Products".

विदेश व्यापार मंत्रालय

सार्वजनिक सूचनाएं

आयात व्यापार नियंत्रण

नई दिल्ली, 21 जनवरी, 1972

विषय.—अप्रैल, 1971—मार्च, 1972 वर्ष के लिए पंजीकृत निर्यातकों के लिये आयात नीति (संशोधन संख्या 54)

संख्या 8-आई० टी० सी० (पी० एन०)/72.—विदेश व्यापार मंत्रालय की सार्वजनिक सूचना संख्या 44-आईटीसी (पीएन)/71, दिनांक 30-4-71 के अन्तर्गत अप्रैल, 1971—मार्च 1972 वर्ष के लिए जारी की गई आयात व्यापार नियंत्रण नीति पुस्तक (रैडबुक) के वा० 2 में पंजीकृत निर्यातकों के लिए निहित आयात नीति की ओर ध्यान आकृष्ट किया जाता है।

2. निम्नलिखित संशोधन नीचे निर्दिष्टानुसार उपयुक्त स्थानों पर किए जाएं—

रैडबुक (वा० 2)

की पृष्ठ संख्या

संदर्भ

संशोधन

(1)	(2)	(3)
1. 284-286	बी० 1(ए) बी० 1(बी) बी० 2 कालम 5	टिप्पणी (1) में शब्द "विनिर्मिता-निर्यातकों" को शब्द "पंजीकृत निर्यातकों" द्वारा प्रतिस्थापित किया जाए।

(1)	(2)	(3)
2. 288	ढब्बु० 1 कालम 5	टिप्पणी - (3) में शब्द “विनिर्माता-निर्यातकों” को शब्द “पंजीकृत निर्यातकों” द्वारा प्रतिस्थापित किया जाए।
3. 289	ढब्बु० 2 कालम 5	शब्द “विनिर्माता-निर्यातकों” को शब्द “पंजीकृत-निर्यातकों” द्वारा प्रतिस्थापित किया जाए। टिप्पणी:— उपर्युक्त क्रम सं० 1 से 3 पर दिखाए गए संशोधन 1-7-1971 को अथवा इसके बाद के किए गए निर्यातों के लिए लागू होंगे
4. 287	बी० 3 कालम 1	कालम 1 में वर्तमान प्रविष्टि ‘बी 3’ को “बी० 3(ए)” के रूप में पढ़ने के लिए संशोधित किया जाए।
5. 287	बी० 3(ए) कालम 2	कालम 2 की प्रविष्टि को “एकिलिक तन्तु कपड़े और उससे बनी हुई वस्तुएं होजरी को छोड़कर” के रूप में पढ़ने के लिए संशोधित किया जाए।
6. 287	बी० 3 (ए) कालम 5	टिप्पणी (2) में जहां कहीं शब्द “होजरी सहित” आते हैं उन्हें शब्द “होजरी को छोड़ कर” द्वारा प्रतिस्थापित किया जाए।
7. 287	बी० 3(ए)	प्रविष्टि बी० 3(ए) के बाद कालम 1 से 5 में निम्नलिखित नई प्रविष्टि जोड़ी जाए:—

1	2	3	4	5
बी० 3(बी)	एकिलिक होजरी	कालम 5 देखें	कालम 5 देखें	(1) एकिलिक तन्तु के लिए कोई भी आयात लाइसेंस नहीं दिया जाएगा किन्तु निर्यातित एकिलिक होजरी में प्रयोग होने वाले एकिलिक धागे के 1.30 कि० ग्रा० को दर से राज्य व्यापार निगम द्वारा प्रतिपूर्ति उपलब्ध की जा सकेगी। रंगे हुए या प्रिन्टिड एकिलिक उत्पादों भी रंग तथा रसायनों की स्वीकृत सबों के लिए जहाज पर निशुल्क मूल्य के 5% तक के लिए अधिकृत होंगी।

1	2	3	4	5
---	---	---	---	---

(2) पंजीकृत निर्यातिक धात्विक रेशे के विनिर्माणकर्ताओं को पोलिस्टर फिल्म, परतदार चक्करों और धात्विक फिल्म और स्वीकृत वार्निश आसंजक तथा रंगों के आयात के लिए धात्विक रेशे को नियंत्रित करने के लिए वस्त्र समिति के निरीक्षण प्रमाण पत्र में प्रमाणित एकिरलिक होजरी के निर्यात के जहाज पर निशुल्क में मूल्य के 5% तक के लिए नामित कर सकते हैं।

टिप्पणी:—क्रम सं० 4, 5, 6 तथा 7 पर दिखाए गए संशोधन, 1-10-1971 को या इसके बाद के किए गए निर्यातों के लिए लागू हैं।

(1)	(2)	(3)
8. 28 9-292	एक्स. 1. 1, एक्स 1. 2 एक्स 1. 3, एक्स 1. 4 एक्स 1. 5.	जहाँकहीं शब्दों 'ब्लेन्डिड' कालम 2 और 5 में आता है, उसे "ब्लेन्डिड ग्रथवा मिक्सड" के रूप में पढ़ने के लिए संशोधित किया जाए।
	कालम 2 तथा 5	

टिप्पणी:—क्रम सं० 8 पर के उपर्युक्त संशोधन 1. 4. 1971 को या इसके बाद के किए गए निर्यातों के लिए लागू है।

3. कंडिका 2 की क्रम सं० 4, 5 पर संशोधन के फलस्वरूप उपर्युक्त रेड बुक के सूचक के पृष्ठ 84 पर दिखाई गई वर्तमान प्रविष्टि 'होजरी सहित एकिरलिक तन्तु कपड़े और उससे बनी हुई वस्तुएं, ——— बी० (3) (बी)' को 'होजरी को छोड़कर एकिरलिक तन्तु कपड़े और उससे बनी वस्तुएं, ——— बी 3 (ए)' के रूप में पढ़ने के लिए संशोधित किया जाए।

4. कंडिका 2 की क्रम सं० 7 पर के संशोधन के फलस्वरूप, प्रविष्टि "एकिरलिक होजरी—बी 3 (बी) को उपर्युक्त रेड बुक के सूचक में उत्पाद वर्ग 5 नाम सैल्फूलोसिक उत्पादों के अन्तर्गत उपयुक्त स्थान पर वर्णक्रमानुसार शामिल किया जाए।

SUBJECT:—Import Policy for Registered Exporters for the year April 1971—March, 1972 (Amendment No. 55).

No. 9-ITC(PN)/72.—Attention is invited to the Import Policy for Registered Exporters contained in Volume II of the Import Trade Control Policy Book (Red Book) for the year 1971-72, issued under the Ministry of Foreign Trade Public Notice No. 44-ITC(PN)/71, dated the 30th April, 1971, as amended from time to time.

2. The following amendments may be made at the appropriate places as indicated below:—

Page No. of the Red Book	Reference	Amendment
(1)	(2)	(3)
1. 84	A. 44 Col. 4	The existing entries at (a), (b) and (c) may be corrected to read as under:— “(a) Fully Aluminum killed steel wire rods to specification A.I.S.I.C-1016”. “(b) High Carbon Chromium Ball Bearing Steel Wire to specification SAE 52100, SAE 51100 and EN-31”. “(c) Stainless Steel Wire to specification 440 (10%)”.
2. 84	A. 44 Col. 4	After the existing entry at (h), the following new entry may be added:— “(f) Tinplate Waste/Waste (5%)”.
3. 91	A. 66.4 Col. 4	The spelling of the item mentioned against entry (c) may be corrected to read as “Di-nonyl Phthalate”.
4. 147	B. 4.16 Col. 4	The existing entry (n) may be amended as follows:— “(n) Hexachloroethane 10%)”.
5. 152—153	B. 26 Col. 4	The existing entry (p) may be corrected to read as under:— “(p) Citronellol (20%)”.
6. 157—158	B. 31.2 Col. 4	The following may be added after the existing entry (ap):— “(aq) Nitro-Cellulose Cotton”.
7. 258	O. 1.1 Col. 4	The percentage “(10%)” mentioned at (e) may be raised to “(25%)”.
8. 260	O. 1.5 Col. 4	The percentage “(5%)” mentioned at (e) may be raised to “(25%)”.

3. According to Public Notice No. 94-ITC(PN)/71, dated 8th August, 1971, the rate of replenishment of 40 per cent for items “Hosiery Machine needles/ Knitting machine needles made of high carbon/high tensile steel strips” mentioned against S. No. A. 157.2(ii) was made applicable to exports effected from 1st January, 1971 to 31st December, 1971. It has now been decided to allow the replenishment at the above rate of 40 per cent in respect of exports made upto 31st March, 1972 instead of upto 31st December, 1971.

M. M. SEN,
Chief Controller of Imports & Exports.

विषय.—अप्रैल 1971—मार्च 1972 वर्ष के लिए पंजीकृत निर्यातकों के लिए आयात नीति (संशोधन संख्या 55).

सं० १—आई० टी० सी० (पी० एन०)/72.—विदेश व्यापार मंत्रालय की सार्वजनिक सूचना संख्या 40—आई० टी० सी० (पी० एन०)/71 दिनांक 30-4-71 के अन्तर्गत अप्रैल 1971—मार्च 1972 वर्ष के लिए जारी की गई आयात व्यापार नियंत्रण नीति पुस्तक (रेडबुक) के वा० 2 में पंजीकृत निर्यातकों के लिए निहित आयात नीति की ओर ध्यान आकृष्ट किया जाता है

2. निम्नलिखित संशोधन नीचे निर्दिष्टानुसार उपयुक्त स्थानों पर किए जाएं :—

रेडबुक (वा० 2) की पृष्ठ संख्या		संदर्भ	संशोधन
(1)	(2)	(3)	
1. 84	ए० 44 कालम 4	(ए) (बी) और (सी) पर की वर्तमान प्रविष्टियों को सुधार कर नीचे के अनुसार पढ़ा जाय :— “(ए) विशिष्टिकरण ए० आई० एस० आई० सी० 1016 के लिए पूर्णतया एल्युमीनियम किल्ल इस्पात तार राखें।” “(बी) विशिष्टिकरण एस० ए० ई० 52100, एस० ए० ई० 51100 और ई० न० 31 के लिए हार्डकार्बन क्रोमियम बाल बेयरिंग इस्पात तार। “(सी) विशिष्टिकरण 440 (10%) के लिए जंग विरोधी इस्पात तार।	
2. 84	ए. 44 कालम 4	(एच) पर की वर्तमान प्रविष्टि के बाद निम्नलिखित नई प्रविष्टि जोड़ी जाए :— “(1) टीन प्लेट बेस्ट/वेस्ट (5%)”।	
3. 91	ए. 66. 4 कालम 4	प्रविष्टि (सी) के सामने की उल्लिखित मद के स्पेलिंग को सुधार पर “आई—नोनिज फ्लेसेट” पढ़ा जाए।	
4. 147	बी. 4. 16 कालम 4	वर्तमान प्रविष्टि (एन) को निम्न प्रकार से संशोधित किया जाए :— “(एन) हेक्साफ्लोरोस्थेन (10%)”।	
5. 152 153	बी० 26 कालम 4	वर्तमान प्रविष्टि (पी) को सुधार कर नीचे लिखे अनुसार पढ़ा जाय। “(पी) सिट्राजेनाल (20%)”।	

(1)	(2)	(3)
6. 157- 158	बी० 31.1 ----- कालम 4	वर्तमान प्रविष्टि (ए पी) के बाद निम्नलिखित को जोड़ा जाय :-- “(ए क्यू) नाइट्रो-सेलूलोज काटन ।”
7. 258	ओ 1.1. ----- कालम 4	(इ) पर उल्लिखित प्रतिशत “(10%)” को बढ़ाकर “(25%)” तक किया जाय ।
8. 260	ओ० 1.5 ----- कालम 4	(इ) पर उल्लिखित प्रतिशत “(5%)” को बढ़ाकर “(25%)” तक किया जाय ।

3. सार्वजनिक सूचना संख्या 94-आई० टी० सी० (पी० एन०)/71 दिनांक 6-8-1971 के अनुसार क्रम संख्या ए० 157-2 (ii) के सामने उल्लिखित “हार्ड कार्बन/हार्ड टेंसिल स्टील स्ट्रिप्स से निर्मित होजरी मशीन नीडल्स/निटिंग मशीन नीडल्स” मर्चों के लिए 40% की प्रतिपूर्ति की दर को 1-1-1971 से 31-12-1971 तक किए गए निर्यातकों के लिए लागू किया गया था। अब 31-12-1971 तक के बजाए 31-3-1972 तक किए गए निर्यातों के संबंध में उपर्युक्त 40% की दर में प्रतिपूर्ति की स्वीकृति देने का निश्चय किया गया है।

एम० एम० सेन,
मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात।